

Mercoledì 10 aprile 2002

P5\_TA(2002)0164

**Discarico 2000: sezione III****1.****Decisione del Parlamento europeo sulla concessione del discarico per l'esecuzione del bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2000 (Commissione) (SEC(2001) 528 – C5-0234/2001 – 2001/2102(DEC))***Il Parlamento europeo,*

- visti il conto di gestione, l'analisi di gestione finanziaria e il bilancio finanziario dell'Unione europea relativi all'esercizio 2000 (SEC(2001) 528 – C5-0234/2001, SEC(2001) 529 – C5-0235/2001, SEC(2001) 531 – C5-0236/2001),
- viste la relazione della Corte dei conti sull'esercizio finanziario 2000, nonché le relazioni speciali, corredate delle risposte delle istituzioni controllate (C5-0617/2001) <sup>(1)</sup>,
- vista la dichiarazione sull'affidabilità dei conti nonché sulla legalità e la regolarità delle operazioni a monte dei pagamenti effettuati, fornita dalla Corte dei conti ai sensi dell'articolo 248 del trattato CE (C5-0617/2001),
- vista la raccomandazione del Consiglio del 5 marzo 2002 (C5-0124/2002),
- visto l'articolo 276 del trattato CE, l'articolo 78 ottavo del trattato CECA e l'articolo 180 ter del trattato Euratom,
- visto il regolamento finanziario del 21 dicembre 1977, in particolare l'articolo 89,
- visti l'articolo 93 e l'allegato V del regolamento,
- visti la relazione della commissione per il controllo dei bilanci e i pareri delle altre commissioni competenti (A5-0103/2002),

A. considerando che, a norma dell'articolo 275 del trattato CE, l'elaborazione del bilancio di chiusura compete alla Commissione,

1. concede il discarico alla Commissione per l'esecuzione del bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2000;
2. esprime le proprie osservazioni nella risoluzione che costituisce parte integrante della presente decisione;
3. incarica il suo Presidente di trasmettere la presente decisione e la risoluzione recante le sue osservazioni alla Commissione, al Consiglio, alla Corte di giustizia, alla Corte dei conti e alla Banca europea per gli investimenti e di provvedere alla loro pubblicazione nella Gazzetta ufficiale (serie L).

<sup>(1)</sup> GU C 359 del 15.12.2001.

---

**2.****Decisione del Parlamento europeo sulla chiusura dei conti concernente l'esecuzione del bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2000 (Commissione) (SEC(2001) 528 – C5-0234/2001 – 2001/2102(DEC))***Il Parlamento europeo,*

- visto il bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2000,
- visti il conto di gestione e il bilancio finanziario consolidati relativi all'esercizio 2000 (SEC(2001) 528 – C5-0234/2001, SEC(2001) 529 – C5-0235/2001, SEC(2001) 531 – C5-0236/2001) <sup>(1)</sup>,

<sup>(1)</sup> GU C 370 del 27.12.2001.

**Mercoledì 10 aprile 2002**

- viste la relazione della Corte dei conti sull'esercizio finanziario 2000 <sup>(1)</sup>, nonché le relazioni speciali, corredate delle risposte delle istituzioni controllate (C5-0617/2001),
  - vista la dichiarazione sull'affidabilità dei conti nonché sulla legalità e la regolarità delle operazioni a monte dei pagamenti effettuati, fornita dalla Corte dei conti ai sensi dell'articolo 248 del trattato CE (C5-0617/2001),
  - vista la raccomandazione del Consiglio del 5 marzo 2002 (C5-0124/2002),
  - visto l'articolo 276 del trattato CE, l'articolo 78 ottavo del trattato CECA e l'articolo 180 ter del trattato Euratom,
  - visto il regolamento finanziario del 21 dicembre 1977, in particolare l'articolo 89,
  - visto l'articolo 93 e l'allegato V del regolamento,
  - visti la relazione della commissione per il controllo dei bilanci e i pareri delle altre commissioni competenti (A5-0103/2002),
- A. considerando che, a norma dell'articolo 275 del trattato CE, l'elaborazione del bilancio di chiusura compete alla Commissione,

1. constata che le entrate e le spese autorizzate per l'esercizio 2000 ammontano a:

a) <b>Entrate</b> <sup>(1)</sup>	92 724 422 418,05 EUR
b) <b>Spese</b> <sup>(2)</sup>	82 867 869 808,54 EUR
<b>Stanziamenti riportati dal 1999 al 2000 e annullati</b>	1 953 041 236,86 EUR
<b>Differenze di cambio per l'esercizio 1997</b>	- 190 520 017,81 EUR
<b>Totale</b>	<b>11 619 073 828,56 EUR</b>

<sup>(1)</sup> L'importo lordo delle entrate per l'esercizio è di EUR 94 420,77 milioni, tenendo conto delle spese incorse dagli Stati membri per la riscossione delle risorse proprie (EUR 1 696,35 milioni).

<sup>(2)</sup> L'importo lordo delle spese di bilancio per l'esercizio è di 86 666,07 milioni di euro, tenendo conto delle spese negative imputabili al FEAOG-Garanzia (3 798,2 milioni di euro).

2. prende atto che le entrate totali si ripartiscono come segue:

<b>Risorse proprie</b>	86 637 043 467,40 EUR
<b>Eccedenze disponibili</b>	4 541 233 800,45 EUR
<b>Entrate varie (titoli da 4 a 9)</b>	1 546 145 150,20 EUR
<b>Totale</b>	<b>92 724 422 418,05 EUR</b>

3. prende atto che le spese totali si ripartiscono come segue:

	EUR	%
1 <b>Politica agricola comune</b>	40 466 689 400,02	50,88
2 <b>Azioni strutturali</b>	20 089 532 780,79	25,26
3 <b>Politiche interne</b>	6 008 273 460,93	7,55
4 <b>Azioni esterne</b>	4 986 774 469,38	6,27
5 <b>Spese amministrative</b>	4 685 921 539,15	5,89
6 <b>Riserve</b>	186 290 500,00	0,23
7 <b>Aiuto «preadesione»</b>	3 112 433 238,83	<b>3,91</b>
<b>Totale</b>	<b>79 535 915 389,91</b>	<b>100,00</b>

<sup>(1)</sup> GU C 359 del 15.12.2001.

Mercoledì 10 aprile 2002

4. prende atto del seguente bilancio consolidato redatto dalla Commissione:

ATTIVO	EUR
I Spese d'impianto	0,00
II Immobilizzazioni immateriali	3 319 803,29
III Immobilizzazioni materiali	3 261 254 218,12
IV Immobilizzazioni finanziarie	1 856 483 517,61
V Crediti a lungo termine;	2 236 322 170,79
VI Scorte	82 368 240,13
VII Crediti a breve termine	4 050 765 994,66
VIII Investimenti di tesoreria	28 372 890,52
IX Valori disponibili	17 312 576 774,01
X Conti transitori	83 729 930,21
<b>Totale</b>	<b>28 915 193 539,34</b>

PASSIVITÀ	EUR
I Mezzi propri	17 867 727 577,82
II Accantonamenti per rischi e oneri	1 497 353 116,63
III Debiti a lungo termine	2 886 469 565,04
IV Crediti a breve termine	5 968 181 979,75
V Conti transitori	695 461 300,10
<b>Totale</b>	<b>28 915 193 539,34</b>

5. approva la chiusura dei conti sull'esecuzione del bilancio generale per l'esercizio 2000;

\*  
\* \*

6. incarica il suo Presidente di trasmettere la presente decisione alla Commissione, al Consiglio, alla Corte di giustizia, alla Corte dei conti e alla Banca europea per gli investimenti e di provvedere alla loro pubblicazione nella Gazzetta ufficiale (serie L).

### 3.

#### **Risoluzione del Parlamento europeo recante le osservazioni che costituiscono parte integrante della decisione concernente il discarico per l'esecuzione del bilancio generale dell'Unione europea per l'esercizio 2000 (Commissione) (SEC(2001) 528 – C5-0234/2001 – 2001/2102(DEC))**

*Il Parlamento europeo,*

- visto l'articolo 276 del trattato CE,
- visto l'articolo 87, paragrafo 7 del regolamento finanziario, del 21 dicembre 1977, in base al quale le istituzioni della Comunità sono tenute ad adottare ogni misura utile per dar seguito alle osservazioni contenute nelle decisioni di discarico,
- viste la relazione annuale della Corte dei conti relativa all'esercizio 2000, corredata delle risposte delle istituzioni controllate (C5-0617/2001)<sup>(1)</sup>, nonché le relazioni speciali della Corte dei conti,
- vista la raccomandazione del Consiglio del 5 marzo 2002 (C5-0124/2002),
- visti la relazione della commissione per il controllo dei bilanci e i pareri delle altre commissioni competenti (A5-0103/2002),

<sup>(1)</sup> GU C 359 del 15.12.2001.